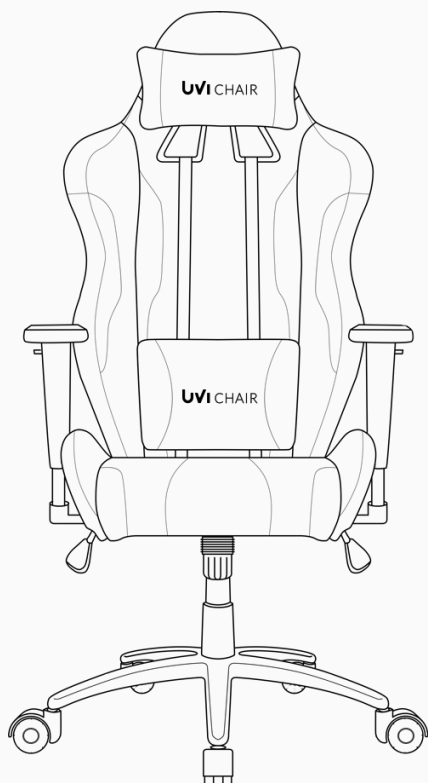




Sport XL

Vodič za sestavo
Assembly Guide
Vodič za sklapanje



Ostali vodiči za sestavo so na voljo na [UVI.gg/AG](https://uvi.gg/AG) ali preko QR kode!
Other Assembly Guides are available at [UVI.gg/AG](https://uvi.gg/AG) or via the QR code!
Ostali vodiči za sklapanje dostupni su na [UVI.gg/AG](https://uvi.gg/AG) ili putem QR koda!





Sport XL

Vodič za sestavo / Assembly Guide / Vodič za sklapanje

SL: Ta vodič za sestavo je namenjen modelu UVI Sport XL. Če imate drug model, si prosimo oglejte ustrezen vodič.

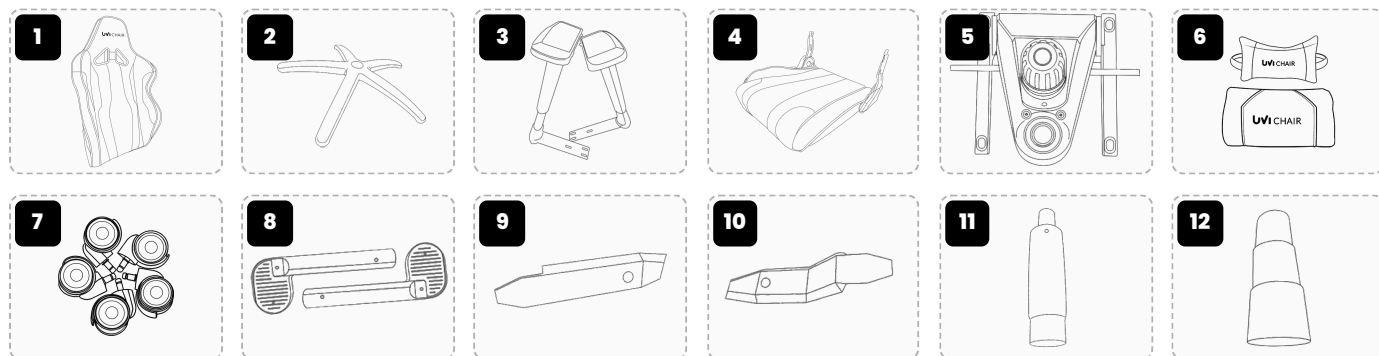
EN: This assembly guide is intended for the UVI Sport XL model. If you have a different model, please refer to the appropriate guide.

HR: Ovaj vodič za sklapanje namijenjen je modelu UVI Sport XL. Ako imate drugi model, molimo pogledajte odgovarajući vodič.

Pozor / Attention / Pažnja

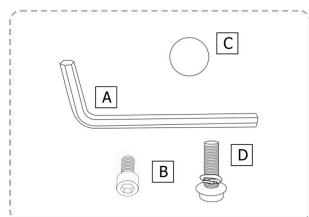
- 1) SL:** Za pravilno sestavo stola vas prosimo, da navodila upoštevate korak za korakom.
EN: For proper assembly of the chair, we ask you to follow the instructions step by step.
HR: Za pravilno sklapanje stolice molimo vas da slijedite upute korak po korak.
- 2) SL:** Pred začetkom sestave preverite, ali so prisotni vsi deli.
EN: Before you start the assembly please verify all parts are there.
HR: Prije početka sklapanja provjerite jesu li svi dijelovi prisutni.
- 3) SL:** Pri sestavi ne uporabljajte drugih orodij.
EN: Please refrain from using any other tools for the assembly.
HR: Pri sklapanju nemojte koristiti drugi alat.
- 4) SL:** Stola ne uporabljajte, dokler niso vsi vijaki in matice trdno priviti.
EN: Do not use the chair unless all bolts and screws are tight.
HR: Stolicu nemojte koristiti dok svi vijci i matice nisu čvrsto zategnuti.

Sestavni deli stola / Chair Components / Sastavni dijelovi stolice

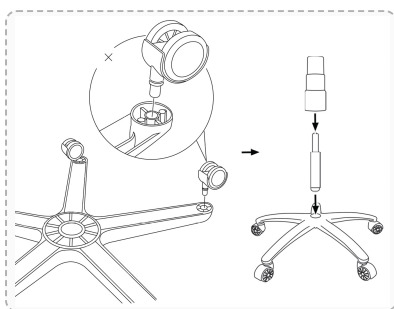


- | | | |
|---|---|--|
| 1. SL: Naslonjalo
EN: Backrest
HR: Naslon | 5. SL: Multifunkcijski mehanizem
EN: Multifunctional mechanism
HR: Multifunkcijski mehanizam | 9. SL: Plastični pokrov – leva stran
EN: Plastic cover left side
HR: Plastični poklopac – lijeva strana |
| 2. SL: Petkraka noga stola
EN: Five-star chair base
HR: Petokraka baza stolice | 6. SL: Dodatni blazini za oporo
EN: Additional cushions for support
HR: Dodatni jastuci za potporu | 10. SL: Plastični pokrov – desna stran
EN: Plastic cover right side
HR: Plastični poklopac – desna strana |
| 3. SL: Naslonjali za roke
EN: Armrests
HR: Nasloni za ruke | 7. SL: 5x kolesca
EN: 5x Casters
HR: 5x kotačići | 11. SL: Plinska vzmet
EN: Gaslift
HR: Plinski amortizer |
| 4. SL: Sedež
EN: Chair seat
HR: Sjedalo | 8. SL: Plastični ročici
EN: Plastic handles
HR: Plastične ručice | 12. SL: Pokrov plinske vzmeti
EN: Gaslift cover
HR: Poklopac plinskog amortizera |

Orodja in deli / Tools and assembly parts / Alat i dijelovi za sklapanje



- A:** Imbus ključ / Allen wrench / Imbus ključ
B: 2x vijaka za pritrditev plastičnega pokrova / 2x Bolts for attaching the plastic cover / 2x vijka za pričvrščivanje plastičnog poklopca
C: 4x plastični čepi za luknje / 4x Plastic plugs for the holes / 4x plastični čepovi za rupe
D: 16x vijak M8x25 (daljši) / 16x Bolts M8x25 (longer) / 16x vijak M8x25 (duži)



Korak 1 / Step 1 / Korak 1

SL: Pritrdite kolesca na petkrako nogo stola. Prepričajte se, da pri vstavljanju kolesca zaslišite »klik«. Vstavite plinsko vzmet v petkrako nogo stola. Ko je vzmet v nogi, nanjo namestite plastični pokrov.

EN: Attach the casters to the five-star base of the chair. Make sure you hear a »click« when inserting the casters. Insert the gaslift into the five-star base of the chair. Once the gaslift is in the base, place the plastic cover onto it.

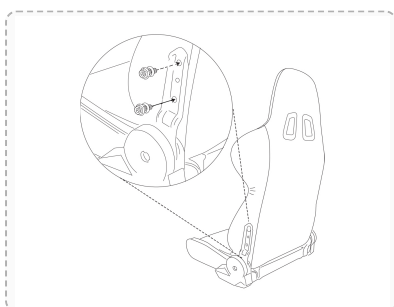
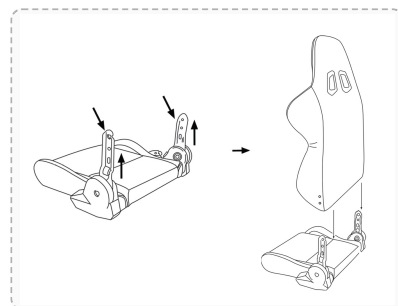
HR: Pričvrstite kotačiće na petokraku bazu stolice. Pobrinite se da čujete »klik« pri umetanju kotačića. Umetnite plinski amortizer u petokraku bazu stolice. Kada je amortizer u bazi, postavite na njega plastični poklopac.

Korak 2 / Step 2 / Korak 2

SL: Vzemite sedež in ga položite na karton, da preprečite praske na površini. Nato se prepričajte, da so nosilci naslonjala obrnjeni navzgor. Zdaj pritrdite naslonjalo na sedež. Pritrjevanje je veliko lažje, če vam pomaga še ena oseba. Naslonjalo vstavite med nosilca.

EN: Take the chair seat and place it on the cardboard to prevent scratches. After that make sure the backrest brackets are facing upwards as shown above. Now attach the backrest onto the seat. It is much easier with an additional person helping you. Put the backrest between the brackets.

HR: Uzmite sjedalo i položite ga na karton kako biste spriječili ogrebotine. Zatim provjerite jesu li nosači naslona okrenuti prema gore. Sada pričvrstite naslon na sjedalo. Pričvršćivanje je puno lakše ako vam pomaže još jedna osoba. Naslon umetnite između nosača.



Korak 3 / Step 3 / Korak 3

SL: Pritrdite naslonjalo na sedež z vijaki M8x25. Najprej fiksirajte na desni strani. Vijake privijte čim močnejše, da bo naslonjalo stabilno.

EN: Attach the backrest onto the seat using Bolt M8x25. First fixate it on the right side. Tighten the bolts as much as possible so the backrest is stable.

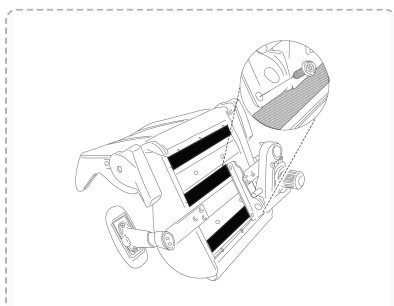
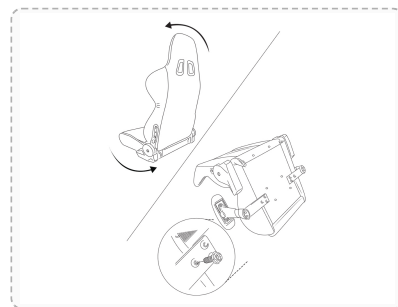
HR: Pričvrstite naslon na sjedalo vijcima M8x25. Najprije fiksirajte s desne strane. Vijke zategnite što jače kako bi naslon bio stabilan.

Korak 4 / Step 4 / Korak 4

SL: Stol obrnite. Sledi pritrdjevanje naslonjal za roke. Za vsako naslonjalo potrebujete 4x vijak M8x25. Vijake privijte čim močnejše.

EN: Flip the chair back over. Next, attach the armrests. You need 4x Bolts M8x25 for each armrest. Tighten the bolts as much as possible.

HR: Okrenite stolicu. Slijedi pričvršćivanje naslona za ruke. Za svaki naslon potrebna su 4x vijka M8x25. Vijke zategnite što jače.



Korak 5 / Step 5 / Korak 5

SL: Pritrdite multifunkcijski mehanizem na sedež. Mora biti obrnjen naprej (nalepka »FRONT«). Za pritrditev potrebujete 4x vijak M8x25.

EN: Attach the multifunctional mechanism to the seat. It must be facing forward (label »FRONT«). To attach it, you need 4x Bolts M8x25.

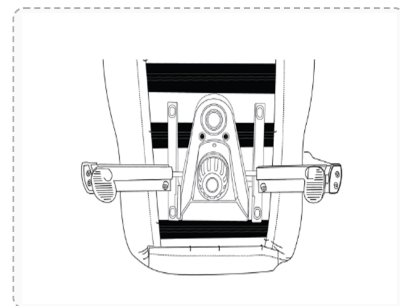
HR: Pričvrstite multifunkcijski mehanizam na sjedalo. Mora biti okrenut prema naprijed (naljepnica »FRONT«). Za pričvršćivanje su vam potrebna 4x vijka M8x25.

Korak 6 / Step 6 / Korak 6

SL: Na mehanizmu pritrđite plastični ročici, da boste lahko uporabljali plinsko vzmet in mehanizem. Ročici naj bosta obrnjeni proti sprednji strani stola. Vsako ročico namestite s strani: z eno roko držite sedež, z drugo pa ročico nataknete nanj in jo močno potisnite, da se skoraj popolnoma zapelje do mehanizma.

EN: Attach the plastic levers to the mechanism so that you can use the gaslift and the mechanism. The levers should face the front of the desk. Install each lever from the side: hold the seat with one hand, and with the other hand slide the lever onto it and push it firmly until it is almost fully seated against the mechanism.

HR: Na mehanizam pričvrstite plastične ručice kako biste mogli koristiti plinski amortizer i mehanizam. Ručice trebaju biti okrenute prema prednjoj strani stola. Svaku ručicu montirajte sa strane: jednom rukom držite sjedište, a drugom navucite ručicu na njega i snažno je gurnite tako da gotovo potpuno klizne do mehanizma.

**Korak 7 / Step 7 / Korak 7**

SL: Stol obrnite nazaj in ga pritrđite na petkrako nogo. Ko sta dela spojena, obremenite sedež in preverite, ali je vse, kot mora biti.

EN: Flip the chair back over and attach it to the five-star base. Once the parts are connected, apply weight to the seat and check that everything is as it should be.

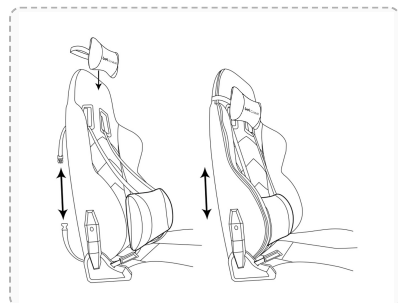
HR: Okrenite stolicu naopako i pričvrstite je na petokrako bazu. Kada su dijelovi spojeni, opteretite sjedalo i provjerite je li sve kako treba biti.

Korak 8 / Step 8 / Korak 8

SL: Plastična pokrova namestite čez nosilca naslonjala in vsakega pritrđite z vijakom za pritrđitev plastičnega pokrova. Nato s plastičnima čepoma prekrijte luknji.

EN: Place the plastic covers over the backrest brackets and secure each one with a bolt for securing the plastic cover. Then cover the two holes with the plastic caps.

HR: Postavite plastične poklopce preko nosača naslona i svaki pričvrstite vijkom za pričvršćivanje plastičnog poklopca. Zatim prekrijte rupe plastičnim čepovima.

**Korak 9 / Step 9 / Korak 9**

SL: Za konec na stol namestite še dodatni blazini za podporo ledvenemu delu in glavi, kot prikazuje slika.

EN: Finally, place the additional cushions for lumbar and head support on the chair, as shown in the picture.

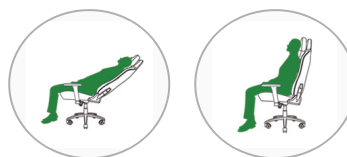
HR: Na kraju na stolicu postavite još i dodatne jastučiće za potporu slabinskom dijelu i glavi, kao što prikazuje slika.

SL: Pred prvo uporabo novega UVI stola natančno preberite, kaj je pri uporabi priporočljivo in česa ne smete početi. Močno priporočamo, da dosledno upoštevate vse omejitve in UVI stole uporabljate v skladu z navodili. Tako boste preprečili nepotrebne poškodbe sebe ali drugih.

EN: Before using your new UVI chair for the first time, carefully read what is recommended and what you must not do during use. We strongly recommend that you strictly follow all restrictions and use UVI chairs in accordance with the instructions. This will prevent unnecessary injury to yourself or others.

HR: Prije prve upotrebe novog UVI stolca pažljivo pročitate što je preporučljivo pri upotrebi i što ne smijete raditi. Snažno preporučujemo da dosledno poštujete sva ograničenja i koristite UVI stolce u skladu s uputama. Tako ćete spriječiti nepotrebne ozljede sebe ili drugih.

Pravilna uporaba / Proper use / Pravilna upotreba



Nepravilna uporaba / How not to use / Nepravilna upotreba



SL: Če imate dodatna vprašanja o novem UVI stolu, si oglejte pogosta vprašanja na uvi.gg/FAQ. Če tam ne najdete vseh odgovorov, nam pišite na info@uvi.gg. Upamo, da vam bo novi UVI stol prinesel veliko veselja, in vam želimo obilo sreče! Spremljajte nas na družbenih omrežjih in spletni strani. In ne pozabite svoj UVI stol vedno ohranjati v vrhunskem stanju! Za več informacij obiščite UVI BLOG ali uvi.gg/care.

EN: If you have additional questions about your new UVI chair, check the frequently asked questions at uvi.gg/FAQ. If you can't find all the answers there, write to us at info@uvi.gg. We hope your new UVI chair brings you great joy, and we wish you the best of luck! Follow us on social media and our website. And don't forget to always keep your UVI chair in top condition! For more information, visit the UVI BLOG or uvi.gg/care.

HR: Ako imate dodatnih pitanja o novom UVI stolcu, pogledajte često postavljana pitanja na uvi.gg/FAQ. Ako tamo ne pronađete sve odgovore, pišite nam na info@uvi.gg. Nadamo se da će vam novi UVI stolac donijeti puno radosti i želimo vam puno sreće! Pratite nas na društvenim mrežama i web stranici. I ne zaboravite svoj UVI stolac uvijek održavati u vrhunskom stanju! Za više informacija posjetite UVI BLOG ili uvi.gg/care.